

ო მ ა მ ტ რ ი ც ხ ვ მ ა ძ ა

დოკუმენტ სალიცერჩკური ქურნალი

№ 18 — 1915.

80 0 ღ 8 1 ს ე ლ გ მ ა ზ ა მ ა 1915 „ თ ე ა მ რ ი ღ ა ც ხ ვ მ ა ძ ა ღ ა 8 - 0

3 ღ ა ი ღ ა ღ ა



პ ა ზ ი რ ა ს ა შ უ ლ ე ბ ი ს დ ა ს ტ ა
დ ლ ე ს კ უ ნ ც ე რ ტ ს ა მ ა რ თ ა ვ ს „ ა რ ტ . ს ა ზ . თ ე ა ლ რ ი ს “ დ ა რ მ ა შ ი რ .

ს ა ხ ა ლ ხ მ ს ა ხ ლ ი

ახლახან გაიხსნა

სამშაბათს, 5 მაისს, ობიდისის ქართ. ღრ.
დასის მსახ. ამს-ბის მიერწარმოდგენილი იქნება:

ცნობილი პიესაშექსპირისა



ტრადიცია 5 მოქ. და 9 სურ. თარგ. ივ. მაჩაბლისა
მონაზილეობენ: ტ. აბაშიძე, ეფ. მესხი, ა. შოთაძე,
ბ. გ. აბაშიძე, ზ. გომელაური, გ. გელევანოვი, ი.
ზარდალიშვილი, ალ. იმედაშვილი, პ. კორიშვილი. მ.
სარაული, ა. შანშაშვილი, მ. ჭავრელი, ე. თარ-
ხანიშვილი, გ. ხვანიძე და სხვ.

ადგ. ფასი 1 გ. 50 ქ.-და 10 ქ.-დე
დასაწყისი სად. 7 $\frac{1}{2}$ საათზე.

რეჟ. გ. ქორელი

შემდეგი წარმოდგენა: „ოთხლო“

ს ა ლ ხ ა ლ ი //

პროფესიონალის პ. ს. აზვლედიანისა

(სამხედრო ქუჩისა და გოლოვინის პროსპექ-
ტის კუთხი), (5—5)

ს ა ხ ა ლ ხ მ ს ა ხ ლ ი

ქვეით, ვ მაისს,
გაიმართება

სალიტერატურო დილე

ლექცია. ცოცხალი ზარუები. დეკლამაცია.

შეხედა.

დასაწყისი 12 ს.

აზალი გამოცხავა

უკელასათვის საჭირო და სახარებლო წიგნი

უცხო ციცვალა = სრული ლიმენიკონი

შედგენილი იოსებ იმედაშვილის მიერ

მეორედ შევხებულ-შესწორებული (პირველ გამოცემაზე) ბევრად გადიდე-
ბული). წიგნში ახსნილ-განმირტებულია სამოც ათასამდე (60000), უცხო ენათ-
გან (ფრანგულ, ინგლისურ, ლათინურ და სხ.) შემოსული, სიტყვა და ანდაზა.
წიგნი შეიცავს ათას ექვსას სცენაზე, მოზრდილი ზომისა, აწყობილი იქნება
ახალი კორპუსის მთავრული და ჩვეულებრივი ასოთი, ნამუში ინგლისურ საუ-
კეთებო კალენკრის ყდაში, მოოქონილ-მოვერაუებულ ასო არმიებით შემკუ-
ლი. კინც ისურვებს, წიგნზე დაიბეჭდება მისი სახელგვარის პირველი ქსოვები.

ხელისმომწერთათვის გაგზავნით ღირს თრი (2) მანათი (ფულის გადახდა
შელივითაც შეიძლება: ხელის მოწერის ღირს 1 მან., დანარჩენიც—წიგნის
გამოსვლის უამ.

ხელის მოწერა მიიღება: ეურ. „თბილი და ცამატება“ რედაქციაში
(„სორისის სტამბაში“). ფოსტით: თეატრი და ცხოვრება+
ს. იმედაშვილი.



№ 18

გელიფაზ
გესა გე

№ 18

3 8 0 6 5 3 8 1 0 6 0

1915 წ.

3 8 1 0 6 0

როდის ღა შევალთ
საკუთარ ტაძარსა ჟინა? შეიძირალებულ
ომს ბოლო აღარ
უჩანს, მაგრამ წოდება-ერთა შორისაც რომ მუდმივი ბრძოლაა,
—ამას ბრძა-ყრუ თუ ვერ შეამჩნევს...

ცხოვრება მუდმივი ბრძოლაა... არა
თუ კერძო ადამიანი, არამედ ყოველი ერი
შეუჩერებლივ მუშაობს და იბრძვის თავის
ნიერებულიერ საგანძურთა გასაფაროება
ბლად...

დღეს მოწინავე ხალხთა აღტყინებას
საზღვარი აღარ უჩანს, თითოეული მათგანი
ცდილობს დღე უქმად არ გამოილამოს, დღე-
ვანდელი ასესბობა სახვალიოდ სანაცურად
არ გიხსადოს თავისი უქნარობით, ხოლო
ჩვენ?

თითქმის მთელი წელიწადია თეატრი
დაგვეწვა, ეროვნული ხელოვნება საფრთხეშია, თეატრის ამგები კომიტეტი-კი მხარ-
თებაზე წამოწოლილა...

დაბა-სოფელი სისოებით შემოჰყურებს
სამშობლოს გულს, დედა ქალაქს თბილისს —
საზოგადოებას, ინტელიგენციას — აბა, ქალა-
ქში რას ფრქრობენ, რა გზაზე დაგვაყენებენ,
რომ ჩვენც ავედევნოთო და აქ კი?

ჩვენი ინტელიგენტი ოღონდ რამდენსამე
საზოგადო საქმეზი ჩააბი, მიიკარ საზოგადო
მოღვაწის ნიშანი და... მორჩა! ნაკისრ სა-
ქმეს გაკეთება უნდა თუ არა აღარ დაგი-
დევს... დაჭრის, დაფარფატებს, ყველგან
არის და ვერსად-კი ვერსფერსა ჰქმის:
ხშირად ერთ დანიშნულ დროს სხეულით რომ
ერთ კრებაზეა, ფიქრით — მეორეზე, და ყო-

წლიურად 5 მ., ხანებარ წლით 3 მ., ცალ
კე ნომერი 10 კ.ხელის მოწერა მიიღება „სო
რაპან“ის სტამბაში. მისამართი: თეატრი „ცხოვრება“ ი. იმედაშვილი
რედ. „თეატრი ცხოვრება“ ი. იმედაშვილი

ხელ-მოუწერელი წერილები არ დაიბეჭდება. — ხელთნაწერები საკიროებისამებრ შეს-
წორდება. — რედაქტორთან პირისი მო-
ლაპარაკება შეიძლება „სორაპანის“ სტამბის
კანტორაში — დილით 9—2 ს., საღამოთი
5—7 ს., ტელეფონი № 15-41

ველ წეს მესამისკენ გასაქცევად ემზადება
— კრებაზე არ დამიგვიანდესო...

ამ ტომაც არის, რომ არც ერთს ჩვენს
საქმიანობას ხვავი არ უჩანს... ასევე
ემართება თეატრის საქმესაც: მოუცლელ
ხალხის ანაბარა მიტოვებით, ლამის საღათას
ძილს მიეცეს...

ამ რამდენისამე დღის წინად პროვინ-
ციაში ერთი ცნობილი მოღვაწე-მწერალი
მეუბნებოდა:

„დამარწმუნეთ, დამაჯერეთ, რომ
განსაზღვრულ დროში თეატრი უქმეველად
აშენდება და თავს მოვალედ გავიხდი, თეატრის
აშენებამდე ჩემის ჯამაგირის ნაათალი გა-
დვიხადო ერთად თუ არა, ნაწილობრივ
მაინც... ღრმად დარწმუნებული ვარ, ასე-
ვე მოიქცევა ყოველი ქართველი, ვისაც ერო-
ვნული თავმოყვარეობა აქვს და სამშობლო
ხელოვნება რაღმე ულირსო... თორემ ისე,
ერთ-ორ ან ხუთიოდე მანათს გამოვიდებ —
ჯანდაბას, თუ დაიკარგება — დამეკარგოსო...“

დიღ, დამარწმუნეთო... დიღი რამ
არის ეს რწმენა!..

ხოლო ამ რწმენას ვინ შეჰქმნის, რო-
დესაც თვით კომიტეტის წევრთაც, რო-
გორც სჩანს, ეს რწმენა არა აქვთ...“

არა თუ რწმენა, კავშირებიც ვერ შეუ-
ქმნიათ, ისიც კი ვერ მოუხერხებიათ — ყვე-
ლა ქართული წარმოდგენა დაპეგრონ: უწყებული
გადასახალი გადაუწყვიტონ... შეწირულიც კი ვერ მოუკრებიათ: ამას წი-
ნად დრამატურგმა ნ. შიუკაშვილმა, დ. მე-
სხმა, ნ. ივალიშვილმა და სხ. თავის ნაწარ-
მოებთა პონორარი სათეატრო ფონდს შეს-

წირეს, მათი პიესები რამდენჯერმე წარმოადგინეს და ახლაც სდგამენ, — აიღეს რამე? —

ბატონებო, ნუ გძინავთ!.. იმუშავეთ და ღროით შეგვიყვანეთ სამშობლო ხელოვნე-

ბის ტაძარსა შინა, თორებ კერა მისი გაციც-დება, თქვენ კი საყველური მოგეძლვნებათ...

საძირკველი

ნუ გავიწყედებათ აჭირელთა მდგომა-
(ისეგა ჩერელთა შესახებ) რებაშ ძლიერ სა-
უკად-
ღება მიიპყრო, თუ-
მცა ეს ყურადღება ჯერ კიდევ უმეტესად
ნელ-თბილ სიტყვებსა და წერილებში გამოიხა-
ტება...

დადგა დრო, როდესაც ქმარ ქმას ხელი
უნდა გაუწოდოს, გული გადუხსნას და ჩაი-
კრას...

შავთა დროთა თუ ურთიერთს განგვა-
შორეს, იმავე დროს ჩარხის ტრიალი გულის-
ხმაში გვაგდებს, ახლა ერთმანეთი ვიპოვოთ და
შევიტქოთ...

უკეთეს დროს იშვიათად ვნახავთ ..

მაგრამ, როგორც ყოველთვის, ახლაც
ლამის მათი შესწავლა-გაცნობის საქმე ბო-
ლოდან დავიწყოთ, ზერელედ...

ვადგენთ სხვა და სხვა გეგმებს მასა-
ლის შესაკრებად და იმას კი არავინ ვფიქ-
რობთ, უკვე მოგროვილ ძვირფას მასალით
ვისარგებლოთ...

თუ დღევანდელ ომიანობის გამო გაძნე-
ლებულია დარბეულ აქარელთა ახლო გაც-
ნობა-შესწავლა, არც თუ ძველიდ იყო
ეს ადვილი ..

მიუხედავად ამისა, ჩვენის მწიგობრო-
ბის დაუღალავ მუშაქს ზ. ჭიჭინაძეს ოცდა-
ათის წლის განმავლობაში დიდი მასალა
მოუგროვებია, თვალით ნანახი და ყურით
ნასმენი აუწერია, რომელიც ოკამდე
დიდს წიგნს შეიცავს.

ამ ნაშრომის რამოდენიმე წიგნი გამო-
ვიდა, ხოლო დიდი ნაწილი მისი გამოუცე-
მელია უსახსრობის გამო..

თუ ვისმეს გულწრფელად ჰსურს აჭი-
რელთა წარსულისა და წმიუ ყოფა-მდგომარეო-
ბის შესწავლა, ზ. ჭიჭინაძის ნაშრომებს
გვერდს ვერ იუქცევს...

მაშ ნუ ვაყონენებთ: სახსარი აღმოუჩი-
ნოთ, რომ ეს ნაშრომი ჩეარა გამოსცეს,
რათა მეცნიერმა მკვლევარმა ამ ნელი
მა! ალით შემდეგ საუცხოვო შრომანი შემო-
გვძლვნას...

მოგაკვდავ გმირს

უამს სიკვდილისა რა აღმოხდა შენს ობოლ სულსა?

უკანასკნელად ვის უხმობდი, ვის ავედრებდი,

ტანჯულ სამშობლოს, მგლოვიარე მოძმეთა სულსა,

დედას უბედურს, შორს მყოფ სატრფოს რას უბარებდი?

მმავ უბედურო! ეჭ, ვინ უწყის იმ შენ სურვილებს,

მხოლოდა ირგვლივ უტყვი არე ყურს მიუგდებდა,

ამხანაგთაგან მიტოვებულს და განაწილებს

ყვავი-ყორანი დავჩხაოდა, დაგნავარდებდა.

მოძმისა ნაცვლად გდარაჯობდა სიკვდილი ავი,

კბილ-დალრეჯილი შეგცეროდა ყრუ ველად გდებულს.

მაღამისა ნაცვლად მოაყრიდა ქარი-ნიავი

მტვერსა და სილას შენს უმწეო დაფლეთილ სხეულს.

ოჭ, რად არ გავჩნდი იმავ წუთში შენდა მაშეელად,

რომ სისხლის ჩერი თვალთ ნაკადით ჩამომებანა,

თუნდ მტრის მახვილსა გავეგმირე იქ ტიალ-ველად,

ოჭ, რა სიამით სულს დავლევდი, მმაო, შენთანა!..

დარია ახვლედიანისა



† პავლე ალექსის ძე კალანდაძე —

პ. ხიდისთაველი (1880—1915)

ახალგაზრდა საქართველოს ერთი მნენე მუშაკ-თაგანი. მოძრაობის ღრუს გამოვიდა სამოქა-მედო ასპარეზზე. მუშათა რაზმში და სოციალ-დემოკრატიულ განეთში მუშაობდა, 1908 წ. ახალი მიმართულების კვირეული უსრ. „ახა-ლი. კვალი“ გამოსცა, რომელმაც ქართველ დემოკრატიაში ახალი სხივი შეაშუქა. სწერ-და მოთხეობებს, ერთი მისი მოთხრობა „წი-თელი საღმო“ გადითარგმნა ფრანგულად. რამდენჯერმე ციხეში იჯდა, უკანასკნელ ვ-4 წ. საზღვარგარეთ იყო. ომანობის გა-მოცხადებისას დაბრუნდა და დიდის გატაცე ბით მოელოდა სამშობლოს ბელის ცვალება-დობას. გარდ. 24 აპრ. დაკრძ ლეს 26 აპრ. წმ. ნინოს სასაფლაოზე.

კ ა მ უ რ ი ს მ ზ ი ღ ვ ე ლ ი

— იგური! — რიხიანად დასძინოდა შე-ნობის მეოთხე სართულიდან ფერტამალ შე-მოქრული კალატოზი იგურის ამზიდველ მუ-შებს.

— ცოტა ხანს მოიცა, ასტატო. წვი-მისაგან ისე დასველდა ე ფიცრის კიბეები,

რომ გამბალ ჩუსტებით ფეხსაც ვეღარ ვი-კიდებთ.

— ბევრს ნუ ლაპარაკობთ, მიაწოდეთ ეხლავე აგური! — მოულოდნელად დასჭირვ-ლა საიდანდაც გამოტყველინმა სახლის პა-ტრონმა და არხეინად დოინჯი შემო-ყარა.

— წვიმს, ხაზეინ, როგორა ვზიდოთ ერთი ფეხი რომ დაგვიცდეს, დავიღუპებით.

— თუ დაიღუპე, შენმა მზემ, ქვეყანა დაიქცევა აი!

— ბევრს ნუ ყბედობთ, იმუშავეთ მე-თქი!

— ვიმუშაოთ, ძმაო, ვიმუშაოთ, თუ რემ ე რჯულზე ხელ-ალებული ხელად გაგვ-რევას და სხვებს მოიყვანს. უთხრა ჩუმად, ხაზეინის მუქარით დაშინებულმა მეურე მუ-შამ და აგურებით სახეს ფიცრის დიდი კურ-ტანი ზურგზე მოიკიდა.

— მოიცა, მოიცა, ჯერ მე ვცდი.

— აბა, ჰა!

— იგური! — ერთხელ კიდევ გადმოსძა-ხათ კალატოზმა და სამუშაო ქაფჩა ხელ-მარჯვეთ შეათავიშა.

— ოოო, უეხი მისხლტება, ძმაო; ვერ ივალწევთ ი ვერანა სიმაღლემდე, — უთხრა ზნექით წინ მიმავალმა მუშამ თავის ამხანაგს და შუა სართულოთან ძლივს შეჩერდა.

— რა ვენათ, ძმაო, უკან ხომ ვეღარ გავბრუნდებით და...

— ვა! — განწირულად იკივლა საცო-დავმა მუშამ და აგურებინად თავქვე წამო-სული საზრელი ზღართნით დაეცა ძირს.

— მიშველეთ! — იყვირა შიშისაგან თავ-ზარ დაკრულმა მეორე მუშამ და, ღრუბზე რომ კალატოზი არ ჩამოშველებოდა, ისიც ყირამალა გადმოვარდებოდა.

... შენობა აშენდა. რამდენიმე მღვდელ-მთავრის ლოცვა-კურთხევის შემდეგ ღიღე-ბული ლხინი გაიმართა.

კ ე პ ე ლ ა

ინათა სანთელმა და გაჩნდა პეპელაცი...
გაექანა და შიგ შუაგულ ალში შევარ-
და... გადარჩა... კიდევ გაიქანა — ფრთები
აელანძა მხოლოდ... კიდევ და კიდევ .. და
პეპელას ფრთები შემოეწვა.. პეპელა ძირს
დავარდა...

მოკვდა პეპელა... დაიწვა პეპელა...

რისთვის მოკვდა ნაზი პეპელა? რათა?

რისთვის მიფრინავს პეპელა ცეც-
ხლისაკენ,— განა არ იცის, რომ ფრთები
შემოეწვება და ძირს დაეცემა?

— იცის, იცის, რომ ის ცეცხლში დაი-
წვება, იცის, რომ მისი ნაზი ფრთები ალზე
დაიფერფლება... იცის რომ თვითონაც ამ
ცეცხლის მსხვერპლი შეიქნება. . მაგრამ
... მაგრამ ის ვერ ჩერდება...

ცეცხლი იზიდავს მას თავისაკენ, თუ
მასში რაღაც გაუვებარი დაფარული ძალა
მიაქანებს ცეცხლისაკენ,— რა ვიცი. მხოლოდ
ის ცეცხლისაკენ მიჰყრენს, იწვის ამ ცეც-
ხლში და მაზე იფერფლება...

ხომ კარგია სიცოცხლე, ხომ საყვარე-
ლია იგი და რათ აქრობს მას პეპელა ცეც-
ხლზე?

რათა? რისთვის?..

და, განა, აღმიანო, შენც პეპელას
არა გევხარ? განა თვით შენც პეპელა არა
ხარ?...

დიალ, შენც პეპელა ხარ. . მოფარფატე
პეპელა!.. შენც ცეცხლისაკენ მიისწრავი...
შენ კიდეც გმულს და კიდეც გიყვარს სიკვ-
ლილი .. შენ ათასნაირ კაცის მკვლელ ია-
რალს იგონებ და წინ უდგები მას .. ხომ
იცი, მისი მსხვერპლი შეიქნები? .. რათ უდ-
გები წინ ამ სიცოცხლის მომსპობ იარალს,
რათა?

შენ დიდს ცეცხლს ანთებ, აუ მისი
ზეცასა სწვდება და... შენ ამ ალში ვარდ-
ბი... ეხვევი ამ მწვავ ალში. . განა არ იცი!?.

იცი, აცი, მაგრამ შენ მაინც ცეცხლი-
საკენ მირჩიხარ, თითქოს მასში იყვეს სხნა
შენი— შენ კი ნამდვილი სიკვდილისაკენ მიის-
წრაფვი...

რათა? რისთვის?..

— არც შენ იცი, რათა? არ იცი?... ხა,
ხა, ხა, ხა!.. პეპელა ხარ .. მოუსვენარი
პეპელა, თავის ფრთებს რომ ცეცხლის ალზე.
იწვავს ..

და ვინ გასაჯოს,— რისთვის ეთამაშები
შენ სიკვდილს?.. ნამდვილად სიკვდილი
გწყვარია, თუ სიტკონებასა და სიამოვნებას
პოულობ სიკვდილთან თამაშში!..

ეჭ, ვინ ახსნას, რათ დაფარფატებს
პეპელა სანთლის ალთან, რათ ეხვევა ამ
ალში...

რათა? რისთვის?!

ჩონიშვილი

ინკრ ლომონურის სამარქაციან

(სიტკა დრამ. ნ. შიოუაშვილის მიერ თქმული გორგი)

საზოგადო ბეჭდინერების ან უბედურების
დროს უოგელი წევრი ერთ და იგვე აზრით,
ერთი და იგვე გრძნობით არის გამსჭვალული;
ამ საზოგადო გრძნობაში იჩრდილება ჩეგნი
შირვენება და მხოლოდ გადაბმულ ძარღვთა ტე-
მა ისმის;. ასეთ დროს ჩეგნ ვიცათ, რომ
გვერდში მდგრმი იმასვე ჭირძნობს,
რასაც ჩეგნ, მაგრამ ამითაც ვერ ვემა-
უოვადლებით: გვსურს, ვინმე გასდეს ჩეგნს
შესაიდუმლებ და ხმამაღლა გამოსინებას,
თვალით დაგვანახეოს ეს ჩეგნი საზოგადო
გრძნობა.

ვინ იყო ჩეგნი შესაიდუმლებ? ვინ იყო ჩეგ-
ნი გრძნობის ენა?

— შენ, ჩემთ ძვირფასთ ნაკთ!

ვინ იყო ჩეგნი თამადა ჯინში და ჩეგნი
მტკრალი კირშია?

— შენ, შენ, ძვირფასთ მეგობარ!

ჩეგნ გრძნობდით და შენ-გი ენა იყავ ჩეგ-
ნი გრძნობისა. და, აა, დღეს ჩეგნ ისეგი
გვრძნობთ, ისეგი გვესაჭიროება შენი ენა, მაგ-
რამ შენ სდებეს!

ეს პარგელი შემთხვევაა, რომ საზოგადო
ჭირში ჩეგნ ვეჯაპრაკტი და შენ კა გაჩუმე-
ბული ხარ!.. გაჩუმებული ხარ იმისთვის, რომ



ნიკო ლომოური თჯახობით ს. არბოში

ვერა ჭირმნობ ჩვენს ჭირს და ჩვენ კი ჭირ ჭირში იმისთვის, რომ შენ განუმებული ხარ!

მერე რა დროს გასწევდი?!,

ასე მძღვანელ არა დროს არ შერეულა დედამიწა; ხალხთა ასეთი ბრძოლა არ ახ აუც სტრიას, — ამ ბრძოლაში ქაჩამდის ჩათრეულია! შენი პატარა საქართველოც და შენ-კი ამ დროს გასწევდი!

ამ მსოფლიო ბრძოლაში თრთან და ირ უეგიან მძღვანელ სახელმწიფოთა გვირგვინები, შეა ცეცხლში მოწყვდებულ საქართველოს გენამდის სენი ასდის და შენ-კი ამ დროს გასწევდი!

ერთგული საქართვი ასე მკაფიოდ და გულახდით არის შეტანილი ბრძოლის გემაზი და ამ იმედით ასი ათასობით ჩვენი მებრძოლნი პირზე დამილოთ ისოდებიან, — შენ-კი ამ დროს გასწევდი!

რა დღე განგითენდება ხვალ — გან იცის?!. აგრ ერთი ჩვენი შეარე თითქმის მთლიან გაისრისა; დეშის სუნით გამსუნავებული ტურა-მელა ხარხალს და სტრიალებენ; შინაურებშიაც ისევე ბრმა: განშით ერთმანეთს და შენ ამ დროს პირზე ხელი მიგიფარებია!

აქენა ჩუმად მიასუხო, რომ მთქმელი სხვაც ბევრი დაგვიჩა?

მართალია, — მთქმელი ბევრი გვეხას, ჭირმნი მთქმელიც, მაგრამ მათი თქმა ჭირმეშა იბა-დება და ტურებში თავდება! შენი სიტუაცია ჭირმეში იძალებოდა, გულ ში ნათელს იღებდა და ტურებს მსოფლი მაშინ ადგებოდა!.. ასეთი მთქმელი ცოტა, ძალან ცოტა გვეხას!..

ბევრი რამ თქმულა ლევ ტოლსტიოზე: ზოგი ადამიერი მას, როგორც გენის მსატერულ მწერალს, ზოგი რეგიონის დამა ფილისტიკას და სხვა და სხვა... მაგრამ, ჩემის აზრით, მისი საუკეთესო დახასიათება გეგულნის იმ პირს, რომელმაც სთქვა: „ლევ ტოლსტირი არას რუსეთის სინიდისა!“ ამ სიტუაციებში საოცარი შენებით არის გამოხატული ნამდვილი ბუმბერზობა სხენებული პირთვებისა — „რუსეთის სინიდისა!“

შენზედაც ბევრი რამ თქმულა, ძალარზეს რიგიც: თვალსაჩინო მწერალი, დარბაისული ქართული ენის აქტორი, საზოგადო მოდებაშე ჩინებული აღმზრდებია!..

შეოდენ მე შენ უმეტესად გადიდებ, როგორც ქართველი ადამიანის სინიდისა!..

საუკერულო ჩვენ ფერ ის დრო არ გვია. გა, რომ გიგანტოთ მსოფლი აღამისის სინიდისა და შენ, რეგიონის განხილულებული ქართველის სინიდისა, შეტა ძვირფასი იყავ ჩვენოვის!..

ადგილი სათქმელია — „ქართველის სინიდისა!“

მთელი ჩვენი ცხოველება ისეა მოწერილი, რომ თითქმის შეუძლებელი ხდება ამ სინიდის შენება და, თუ შენ ამ პირთვებშიაც უმიზივდებ შეინარჩუნე ეგ სინიდის, მაშ შესაძლებელი უფლის სინიდისა გენითადაც!

სწორედ რომ გენითა იყავ ქართველი ადამიანის სინიდისა და შენი საზოგადოებული ქართველი ასევე იკრძალებოდა, რეგიონი გარეუნილი ბრძოლი უბის მშენებელის წინაშე!..

უგებაუგრის შეაუერებდი, უგება ცულ-აუტი სიტუაციას აატანდი, მსოფლი თუ ვისემს წამოსცდებოდა ერთგული უსინდისაბა, — თხელი ტურები ცავად განგებროდა და მთელი სხეული აგიცაცას გებდებოდა!

და, ამ, დღეს, როგორსაც მთელი ქვეანა ერთგულ ბატონებობის საწინააღმდეგო ბრძოლა

ଭାବୁ କାହାରେବୁ, ରେଣ୍ଡିଗ୍ରେନ୍‌ସ ଜରାଯନ୍‌ତ୍ରୟ ଜାରି କାନ୍ଦିବାରେ
ବ୍ୟାପକ ଉପରେ କାହାରେବୁ କାହାରେବୁ କାହାରେବୁ, - ଶେଷ କଥା
କାରଣଗ୍ରେହଣ କାହାରେବୁ କାହାରେବୁ କାହାରେବୁ, କାହାରେବୁ
କାହାରେବୁ!..

განუშედა შენი ენა - ენა ჩეკინ გრძნობისა,
განუშედა შენი სინილისა - სინილისა ქართველი
დაშიანისა, — და აი, შენს მაგივრად სხვებს
პრინცეპა აშ ენის და სინილისას ამოძრავება!
შევძლებოთ?!

სახელმ გვითხრა: ესაა ჩეგნი ცხოვრება, სხდო კუგელიე დღიმანის წინაღმდეგ არის მიმართული, რომ მთსტეხოს იგი, ჩერად აქციოს და რგორც მასალა, რგორც იარად მააჭოდეს წარმევის სურვილით შეუყობილთა მცირე რიცხვის. ასეთია მართალი სახე ჩეგნა უმური ასეყბობასა. „თურმე ნუ იტევი, უფეხლები უაში უფეხლა და მათი მიგრება ადამიანის უწესლოდ სწავლაგსთ,“ ასეთია დასკვნა მწერალისა, რომელიც ცას და შესცემის და რისხით ადასესე სასტრივად შესძისის: „ცავ, შენზედ ადამიანის მწესრება ან მოქმედობსთა? და ცისადმი მიმართვა, ეს ხომ უკადურეს საჯდომანის მაჩვენებელია.

ବ୍ରଦ୍ଧଗ୍ରାମ ରୂପରୂପରେ ଯାଏନ୍ତି ।
ଏହିକାଳେ ଶାଶ୍ଵତ ପାତାଙ୍ଗ ପାତାଙ୍ଗ
ପାତାଙ୍ଗର ପାତାଙ୍ଗ ପାତାଙ୍ଗର ପାତାଙ୍ଗ ।

6. ശിഖകാശ്വരലോ

д ѣ з / / б л ѳ б л

(Պ. արագցութեանը մեղքի մասին)

(ଫାସାବର୍ତ୍ତନୀ.—୧୬. ୨୮. ଲା ୧.) № 13—17)

ମ୍ବେ କଣ ହୁଏ ଦେଖିଲୁ କାହାର ପାଇଁ କାହାର କାହାର କାହାର
ଲାଗି ତୁମେ କାହାର କାହାର କାହାର କାହାର କାହାର କାହାର

ԵԱԶԵՑՈՒՅԹ ՀՐԱՄԱՆ

ମନୋରାଜ

V ရှိသိန်း ဆွဲလောက

დილით ოღრე მოევლინება ის ქუჩებს,
ვით ნამი ყვავილის ფოთლებს. ფეხშიშველი,
თმა-გაბურგებვილი, მოუსვენრად დარბის
მთელი დღის განმავლობაში. ყველგზა შეხვ-
დებით მას, მერცხალივათ გაიქროლებს თქვენს
წინ და სართაკ მიიმალება.

აგერ, ფანჯარის წინ გაჩერებულა და
ყურს უგდებს როიალის დუდუნს. შემდევ
თვით იწყებს სეიდიან სიმღერას:

„ମାମା ମୁଖୀକୁଳା, ଲାଗୁର୍କିଳ ନେବାରା,

“ სხვას წაჰყვა პურის მკობლოა ”

მაგრამ დიდხანს არა სცალია სიმღერისა-
თვის ავტორი ეტომა გაიქროლა მის წინ და
ქუჩის შეცლმა გასეირნება მოიწალინა. აედევ-
ნა... ვით ღამურა კედელს, ისე აეკრა ეტ-
ლის საზურგეს. მიერკება ცხენებს მეტლე
და თან მიაქროლებს თვის ორნაურ მგზავრს.



სასოფლო სკოლის მასწავლებელნი გორის საქონსერვო კურსებზე,
რომელთაც ორი თვის კურსი დასრულებს 7 მარტს და სოფლებში წავიდ-წამოვიდნენ ამ ცოდ-
ნის გასაფრცელებლად

შედიხართ თეატრის დარბაზში და ისიც იქ გხვდებათ. ვინ იცის როგორ ან რა გზით შეიძარა შიგ, წამოსუპულა ქანდაჩაზე და ტაშის ცემით გიჩშობსთ სმენას. მან იცის ყოველი კუთხე, ყოველი უბანი. ყველ-სა სცნობს, იცის ვის უნდა სთხოვოს, ვინ უნ- და გაჯავროს, ვის უნდა ეკრალებოდეს თავანწირული ებრძევის სიცივეს, სომშილს, მაგრამ ერთი წუთითაც არ ეძლევა სასოწარ- კვერილებას, მე კი მუდამ მდემარე, მწარე ფიქრებით გარემონტული დავდავარ ობლათ და როდესაც მეკითხებინ: რადა ხარ მოწ- ყენილიო, პასუხის მიცემასაც ვერ ვახერხებ. ქუჩის შეილმა იცის სად რა უნდა სოჭვას.

მ. ჭავჭავაძე

გეპტარი ვანო

(გაგრძელება. იხ. თ. და ც. № 17)

2

ვანო, ჩაფიქრებული, მდინარეს შეუყვა. არ უნდოდა მის ღულუნს მოსწყვეტოდა, მისი რიკრიკი დიდხანს სურდა ესმინა. ამ ფიქრით იგი ნაცნობ მინდორზე გავიდა. თვა- ლი მოავლო: მის წინ ნაცნობი ძველი ორ- სართულიანი თავადის სახლი იდგა. მიაშ- ტერდა — უზარმაზარ ეზოს — ხეებით მოფე- ნილს. ბავშვისას აქ ბევრჯელ ყოფილი. ყველას იცნობდა... მოხუც თავადს, მის მეუ- ღლეს, რომელიც თავადმა მეორე ცოლის გარ- დაცვალების შემდეგ შეირთო...

ერთ დროს ვანო აქ ყველას უყვარდა.. მაგრამ მას აქედ ხომ დიდი ხანი გავიდა,

რაც ვანო, შვიდი-ექვსი წლის ობოლი ვანო ერთმა მდიდარმა ნათესავმა წაიყვანა და მას აქედ კი აქ აღარ ყოფილა... ვანო სახლს დაუკირდა... ეზოს თვალი მოავლო. უცებ ეზოს მეორე თავში დაინახა ის, ვინც მდინარესთან ყვავილებით ხელში იხილა... შეჩერდა... ჩაფიქრდა... ვინც იყო მიხედა ..

სული მორბოდა... ორ სართულიანი სახლის კიბეები მარდათ :იარა... თთახში შევ რდა... ლოგინზე მიწოლას პირებდა. მაგრამ ფანჯრიდან თვალი მოჰკრა იმას, ვი- საც მდინარესთან შეხვდა.

და გაშტერდა... სევდით გაშტერდა...

ბოლოს გამოერკვა... როიალს მიუჯდა. წამი... და მომჯადოებელი ხმები გაისმა, რომელიც გაზაფხულის ნიაება თთახიდან გაიტაცა, ფრთხებზე შეისვა და არე-მარეს გულში ჩაწინა...

ეს ჯალო ხმები ვანომაც გაიგონა. და რაღაც გამოუთქმელმა გულისთქმამ გაი- ტაცა...

თავის თავი წმიდა ტაძარში წარმოიდგინა... ქუდი მოიხადა და დიდხანს, დიდხანს ასე იყო, სანამ სამყარო სიბნელემ არ მოიცა ... უკანასკნელად სიერცეში გაიქვითინა მუსიკის აკორდმა, გაიქვითინა მასთან ერთად ნიავ- მაც — სადღაც ხეებში ჩაიკენესა ჭრიჭინამ და სიჩუმე ჩამოვარდა...

ვანო გამ-ერკვია. მრიხედ-მოიხედა — ამო- იოხრა და შინისკენ გზას გაუდგა...

(შემდეგი იქნება)

მ. ჭავჭავაძე



მ ნ ი რ ი - ს ე რ დ ე ლ ი

ღ' ა მა-პოემა ხუთ მოქმედებად

შალვა (ადგება და გივისა და მწირს)
მწირთ გამარჯვება!

გივი (მდაბლად თავის დაჭრით)
თქვენც გაგიმარჯოთ!

შალვა (გივის) თქვენი სახელი?
გივი გივი,

შალვა გვარი?
გივი გვარი არ ვიცი.

შალვა. როგორ!?

გივი მწირი ვარ.

შალვა. მერე რა უყოთ?!

გივი. რად მინდა გვარი?—
ის ამ ცხოვრების კუთხნილებაა
და მე კი მისთვის უკვე ვარ მკვდარი?..

მედროშე (გივის)
სადაური ხარ, რომელ სოფლიდან?

გივი ეგეც არ ვიკი.

შალვა (მედროშეს) საოცარია!

(გივის) არც არავინ გყავს დედ-მამა, და-ძმა?

გივი დედა მყავს მზოლოდ. დიდი ხანია,
ჯერ ისევ ბავშვი, ამ მონასტერში
მან მომიყვანა და ღმერთს შემწირა;
მას აქეთ აქ ვარ, აქ ვავიზარდე
და ქვეყნიური არა ვიცი რა.

შალვა (მედროშეს) საოცარია! ..

(გივის) თვითონ რა იქნა?

თუ ცოცხალია, ახლა სად არის?
გივი აქე ნახლობელ სოფლის საყდართან
სცხოვრობს სენაჟი.

შალვა შენთან არ დადის?

გივი კი, როგორ არა, აქ, ამ წყაროსთან,
ჩვენ ერთმანეთსა ხშირად ვნახულობთ:
მე მონასტრიდან მომაქვს წიგნები
და სალმრთო წერილს ერთად ვკით-
ხულობთ.

შალვა და ვერც კი აღწევს თქვენ ყურებამდის
ტანჯულ სამშობლოს კვნესა საზარი?..

(მეომრებს) ცოლვა არ არის რომ ამისთანა
ვაჟკაცი ბერად იყოს შემდგარი?..

გივი (მწესარებით)

მაშ თქვენ სამშობლად მიეჩარებით,
რომ დაიფაროთ მტრისგან მამული?..
ნეტავი თქვენა!..

მედროშე. რას შემოგვნატრი?

შენც წამოგვყვეთ, თუ გაწევს გული!

გივი ოჲ, რომ შემეძლოს, რა სიხარულით
წამოვიდოდი, ხმალს ავილებდი
და გიჩვენებდით, რომ სამშობლოსთვის

დუმუ მეგრელი

გ რ მ გ მ ე დ ნ ი:

ერისთ გი, გამეგე-შთლოთ. ცალებე საერთისთავთის
ნინო } ამისი შეიძლება.

შალვა
მართა, ქვრივი.

გივი, ამისი მკალი, ჯერ მწირი, შემდეგ სარდალი
მედროშე

2 მწირი

მოხუცი

მოამბე

1, 2 და 3 დედაკაცი.

მეომარინი, მოხუცი, ქალიშვილება, დედა-
კაცები, ბაგრები და გლ ხები.

მოქმედება სწარმოებს ძეველ საქართველოს ერთ ერთ
საერთისთვოში.

მომშევლა კარვლი

მთის ძირას მდებარე ტურფა წალეოტი. წინ
ქვებით შემოზღუდული წყაროა. უკან, მარჯვნივ, ფერ-
დობზე მოსხანს მონასტერი. წყაროსთან ზის შალვა,
შეარაღმბულია და ხელში მათრახი უჭირას. მოის-
მის საომარ სიმღერის ხმა. საომრად მიმგალი ჯარი
შემოიდას სიმღერით; წინ მოუძღვის მედროშე დრო-
შით. მონასტრიდან ჩამოდიან გივი და მეორე მწირი.
ყური უგდებენ სიმღერას. გივი ძალ-ღონით საცხა და
ვაჟა-ცარ შეხედულების პაბუკა, მეორე მწირი კი
უფრო ხინირი, თან სუსტი, გამხდარი და ფერმიხდილი.

მეომარინი (მდერიანი) სამშობლოს გასკირვებია,
გვემულარება შველასა,

მტრისაგან შეწუხებული,

საომრად გვაწვევს ყველასა

„სამშობლო განსაცდელშია, —

წავიდეთ, ძმებო, უშველოთ:

ან მტრის ხელიდან დავისხათ,

ან ჩვენი თავი უშესვერპლოთ!

„ნეტავი ვაჟაცას, ღირსეულს,

ნეტავი მამული შვილისა,

ბედი რომ წილად არგუნებს

სამშობლოსათვის სიკვდილსა!

„მის სახელს სამარადისო

ამ ქვეყნად სსოენა ერგება

და სულიც სულთა წინაპართ

იქ პირნათელი შეხედება!..“

(მოდიან წყაროსთან და ისცემებინ. მედროშე
მოდის და შალვას მახლობლად დადგება. გივი და
მეორე მწირი მოდიან და ათვალიერებენ შალვასა და
მეომართ).

დაბა-სოფლის მოღვაწენი



გასილ იოსების ძე ჯაფარაშვილი

ს. ზემო-კალის მცხოვრები გლეხი. საკუთარი სახლი დ. ხაშურში დაუტმო დრამ. წრეს, თავისი ხარჯით გადააკეთა და საზოგადოებას საკუთარი სცენა გაუჩინა. იშვიათის გატაცებით უყვარს ქართული ხელოვნება და თუმცა წერა-კითხვა ლდნავად იცის, კოველთვის იმის ცდაში თეატრს რაიმე სარგებლობა მოუტანის.

ნიკოლოზ ლომოური

განსვენებული ნიკოლოზ ლომოური, სემენარიაში სწავლის დროს, დიალ, ერთ სამაგალითო აზრიან მოწაფედ ითვლებოდა. მის დროს სემენარიის მოწაფეთა შორის გაერტლებული იყო კითხვა რუსეთის საუკეთესო მწერალთა ნაწერების და ნამეტურ დ. პისარევის, დობროლიუბოვის, ჩერნიშვილის და მთელის რუსეთის სხვა საუკეთესო ზაპალნიკების მწერლობის.

5. ლომოური თავის ნიჭით ცნობილი იყო სემენარიის გამგებისთვისაც. თვით იმ დროის სემენარიის რექტორი და ინსპექტორიც 6. ლომოურს მცაცრის თვალით უმჩერდენ. ამიტომაც სდევნიდენ და თვალურს ადეკნებდენ, თუ იგი რა წიგნებს კითხულობდა.

ამიტომაც 1871 წ. მათ ცნობა მისცეს რევიზორ კერსკის, რომ ნ. ლომოური : რ არის კეთილი შეგირდი, იგი მთავრობის წესების მგმობელია და მასთან ქართულ უურ. „მნათობშიაც“ მწერლობსო, რომელ უურნალიც მთავრობის წინააღმდეგიაო რევიზორმა კერსკიმ სემენარიის გამგეთა ცნობები თავის რევიზიაში შეიტანა, მერე მის რევიზია ცალკე წიგნადაც გამოვიდა, სადაც სახვათა შორის, მოხსენებულია ნ.

ლომოური და ქართველთ სიმპატიური მე-ლექს იოსებ ბაქრაძე, რომელიც განუყოფ-ლი ამხანაგი იყო ნ. ლომოურის და იგიც „მნათობში“ სწერდა ლექსებს.

რევიზორი კერსკი სწერს საიდუმლოდ: სემენარიის გამგებიამ მაცნობა, რომ მოწაფე ნ. ლომოური და იოს. ბაქრაძე არიან მთავ-რობის წინააღმდეგნი, იგინი კითხულობენ წინააღმდეგ წიგნებს და მასთან სემენარიის მოწაფეებშიაც მოქმედებენ, კრებებს მართვენ, კითხულობენ სხვა და სხვა წიგნებს და მის შეგირდებსაც იზიდავენ მთავრობის წინააღ-მდეგ პარტიაში წევრებათო. მე ამ გარემო-ებას უურადლება მივაკციე, ეს მოწაფენი დავიბარე და ცნობები გამოვითხე მასზე, თუ იგინი ქართულად რასა სწერენ უურ. „მნათობში.“ მათ მიამბეს შემდეგი:

„მნათობში“ ჩვენ ვწერთ ლექსებს და ეს ლექსები მთავრობს წინააღმდეგ კი არ არის, არამედ ამით, ჩვენ, ქართველ ხალხს ვამხევებთ, რომ მათ სწავლა-განათ-ლება შეიყვარონ. ამას გარდა ჩვენ დარი-ბები ვართ, და რედაქციაც ფულს გვაძლევს და მიტომაც ვწერთო“. ასეთი პასუხი რევიზორმა იჩრმუნა და გამგეოს მშარე ამ მოწაფეთა სასჯელის გამო უყურადლებოთ დატოვა. გავიხსენებთ, იმასაც რომ ნ ლომოური 60-ცე მწერალთა ჯგუფს კი არ ეყუოვნის, არამედ 70-იან წლების ქართველ გონივრულ მწერალთა ჯუნდს, რომელი გუნ-დიც შემდეგ ზოგთაგან „ტეტიათა მოტრ-ფიალედ“, იქმა წოდებული, ზოგთაგან „მესამე დასად.“ „მესამე დასის“ მიმდევ-რობას შისი მოთხოვბა „ბელი უბედურთაც“ ასაბუთებს.

ზ. ჭიჭინაძე

გამხდარი ვარ?

I

ჯერ კარგათაც არ იყო გათენებული, როდესაც ვანო კუნძიაშვილმა ფიცხლად ჩაიცვა ტანზე, შემოიკრა წელზე ჭრელს ხელსახლცში გამოხვეული გაფშიკებული პუ-რი, გრძნობიერად გადისახა პირველი და

სოფლის სამართველოსაკენ გაეშურა, სადაც მამასახლისი იბარებდა და რაღაც დაბარების მიზეზი არ იცოდა, კანცელიაში მისვლამდე, შიშით კინალამ გულს შეასკდა.

-- ტარშინა ადლეგრძელა ღმერთმა!.. გური პოპულის ეთქვა ჩვენებისათვის, კანცელიაში გიბარებენო და გიახელი. — მოახსენა მისალმების შემდეგ ვანომ და გახუნებულ-გახეხილ შაგიდას მოკრძალებით მიუახლოვდა.

— კუნძიაშვილო!.. შენ გითხოვია ადგილი რკინიგზაში. ტანცის ნაჩალიკი გიბარებს და დღესვე თუ არ გამოეცხადე, სხვას მიიღებენ, შვილო, და შენ-კი ხახა მურალი დარჩები. აბა, გასწი. — გამოუცხადა ძალაზე წითურმა და გომბიოსავით ოვალებ გადმოკარკლულმა მამასახლისმა და სიამოვნების გამოსახატავად იყო ეს, თუ სიზარმაციისა, ისეთის სიმძლიავრით დამთქნარა, რომ კუთხეში მწოლიარე მწერალსაც-კი გამოეღვიძა, და დაფეხებულ კამეჩისვით აქეთ-იქით იწყო უაზროდ ცქერა.

— მადლობ, შენი კირიმე... შენი პატივიცემა აი ამ კისერზე იყოს. — გადაუხადა კუნძიაშვილმა მადლობა მამასახლისს და დაბისაკენ მოკურცხლო.

მამასახლისის განცხადებამ, განუსაზღვრელი სიხარული გამოიწვია ვანოს გულში და იმდენად დიდი და გამოუთქმელი იყო მისი ბედნიერება, რომ მას სრულებით დაავიწყდა განცლილი ტანჯვანი და მომავლის იმედით გატაცებული, დაუსვენებლივ გარბოდა უფროსისაკენ. გარბოდა არა ჩვეულებრივის სისწრაფით, რომ კარზე მომდგარი ბედნიერება ხელიდან არ გაჰქონებოდა და ისრე იყო ამ ბედნიერებით დამთვრალი, რომ კუელავერს და კუელის, რაც კი გზაში პრედიბოდა — მადლობას უძღვნილა.

არც გასაკვირი იყო ვანოს ასეთი მდგომარეობა, რაღაც არა ერთი და ორი თვე მოელოდა სამსახურს, კუელის და კუელგან თავს აბეზრებდა, თხოულობდა სამსახურს, სამუშაოს და ამ წვალებაში, არა ერთი და ორი წითელი თუნიანი დაეხარჯა ქრთამების სახით. გაათავა თუ არა ვანომ სამხედრო სამსახური, მაშინვე ცოლი შერთეს,

ძმებიც გაეყარნენ და მთელი ოჯახის მოწყობა და რჩენა ცხოვრებაში გამოუცდელს ვანოს დააწვა კისერზე. ოჯახი გიაზრდა. ოჯახური მოთხოვნილებინა და ხარჯებიც გაუორკეცდა და შემოსავალი კი არ-საიდან შექმნდა. გაჭირვებისაგან სასოწარკვეთილებაში ჩაგრძნილი ვანო ხან აქეთ ექეთქა და ხან იქით. თუ საღმე ნაცნობი, მეგობარი, ანუ ნათესავები ჰყანდა — კუელის მიშმართა დახმარებისათვის, კუელის აწესებდა და თუმცა კუელი თანაგრძნობით ეგბებოდა, მარა სამსახურში ჩადგომის ვეღარ ელირსა ის.

უკანასკნელ მდგომარეობაში იყო, უკანასკნელს სულიერს ტანჯვას განიცდიდა ვანო და ის-ის იყო მოთმინების ძაფიც გაწყვეტაზე იყო მიმღებარი, როდესაც ზემოთ მოხსენებულმა სასიამოვნო ამბავმა მოუსწრო უფსკრულის პირას მდგომს და მომავალის ბედნიერებით გატაცებულს, სრულიად გადაციწყებინა განცლილი უბედურებანი.

შევიდა თუ არა უგროსი თავის კაბინეთში, ვანოც თან შეჰყვა და მოახსენა ვინც იყო.

გვარისა, სახელისა და წლოვანების გამოკითხვის შემდეგ, რაღაც ქალალდი მისცეს ხელში და იმ საღვრის ექიმთან გაამგზავრეს შესამოწმებლად.

ნიკო სიხარულიდე

ქართული სცენის ქურუმნი

ტრაგიკოსი ვლ. ალ. — ზესხი შვილი

(დასასრული. იხ. თ. და ც. № 15)

გ. მესხიშვილის საუკეთესო როლად უნდა ჩაითვალოს ჟამულებიც, თუმცა ამ როლში მისი ნიჭი იმ უმაღლეს აპთეკამდინ არ ადის, როგორც ურიელ აგარცუში; შესხიობი ალაგ-ალაგ მთაწულების და მთლად გერა სძლევეს დიდებულ უბედულ შექსპირის გმირის, ჟამულების სულისგვეთების გამოსატყას. განსაკუთრებით სუსტია მესხიშვილი მესხიშვილის „გონზაგოს“ შემდეგაში, წარმოდგენს „გონზაგოს“ სიკვდილის“ შემდეგ, ქ,

„საკითხებად ა ეს რას
სულ-დიდ ქმნილებას რა შეტყერის?
ის, რომ იტანჭოს
და აატანოს მჩაგრავ ბედის ნეშტრითა გმარება,
თუ შეებრძოლას მოზღვაუებულ უბედულებას
და ამ შებრძოლებით შოსტის იგ ?
მოსპოს სიცოცხლე...

ଦେଉଳ ମର୍ଯ୍ୟାଣକୁ... ମିଠାକିନିଙ୍କୁ... ନେବା ଏକାଏଗରୋ...”
 ଡା ପକ୍ଷି ତ୍ୟାଗୀଙ୍କାର ଶିଥିଲ୍ୟାଗୀଙ୍କା, ମେହିଲାକୁ
 କରିବାକୁ ମିଳିବା ଏହି ମହିନେରେ କ୍ରିକ୆ଟକୁ ଛାତକ:
 ”ଏହି କାହିଁ କିମ୍ବା, ଏହି, ଏହି ବିଜ୍ଞାନରେ ଏହି
 ଉଚ୍ଚନ୍ଦ ମହାକୟରେ,
 ସାଧାରଣ ଏହି ପରିବାର ମଧ୍ୟରେ ଶୁଭାନ୍ତର
 ବିଜ୍ଞାନରେ ବିଜ୍ଞାନରେ...”

თავისი მომღერალი დაქცით და ხმის
ღუდვით, ადამიანს ტებად ჰქონგათ შეესმინება
და ამასთან ერთად შეასრულებს, შეაძ-
ლებებს ას მართლაც და ჩვენგით გაუგებარი
უცნობ ქვეყნის გახსენებაზე. ას, ეს ის წამია,
რომელსაც ადამიანი ვერ გამოსთვალის, ვერ
იტევის, თუ რა განიცდა, რა იგრძნო დადე-
ბულ მსახილის განცდასთვის ერთად.

ჩვენ მარტი განანთ და ბოდაში გინ-
დოთ, რომ იმისთვის საჭმე გიგისრეთ, რომ-
ლის შესძლება ვერ შევძლით!

დიდი გატაცებით თამაშებს ფრანგ მოღვაწე, რომელიც იმს სხვერპლს შესაძლებელ ხდა. გასა-

დასასრულ უნდა გოქებო, რომ მესაზე უდის
ნიჭისა და სელფების ზოგი პატივისმცემელ-
ნა მას თვათ დადგეულ ჟენის ტომასი საფ-
ეხანს უტრაებენ, მაგრამ საფეხის რომ თავი
დაგანებოთ, მესაზე მანაც ერთი დადგი,
მაღალი ნიჭის მსახიობთაგანია და იქნება
მაღალაც იღებს რუსთის იმისთხოვა გამოჩენილ
მსახიობებზე, როგორიც მამწოდნი დალეკია,
როსსოდ, იურევი და სხვა... მესაზე და
ჩენი სცენისთვის იგივეა, რაც იყოა ჰეგე-
გაძე—ქართველ დაიგრადული სათვას!

3. გარეონიკი

ჩვენი დაუდევრობა

ამ ნაირ მდგრადასარეფაბაში ცნონას ის საფლაკ
გებდა, რომელსაც უთველი ქართველი პატივის
უნდა სცემდეს, როგორც ქართველი საფლა-
ხის გველშემატკიციერობა და საცარითველოს
ბეჭდინერების მოტივიანულე მოღვაწეთა ნაშთთ.
წარსულით ვამსაკბოთ და საფლაკებიც სომ წარ-
სულ დროისა და სალხის მომზანებელია? მაშა-
სადამე, ჩეენ უნდა გრძილობდეთ მათ სამუდა-
მოდ შენარჩუნებას და არა წაშლა-ადგრძას. სიკ-
ედილის ღრცეს უთველ ჩეენს მოღვაწეს დიღის
პატივისცემით რომ გასაფლავებოთ, თუ მათ თა-
ვის სალხის წინაშე რაცმე დავაწყი მიუძღვის,
შემდეგ არ უნდა ვივიწებდეთ, თუ საზოგადოებას
არა აქვთ თავი მათი მოვლენისა და შენახვისა,
განა გაცოლებით არა სჯობს, რომ დღის ამას
იქით მიცვალებული თავის პატრონს და ნათე-
სავებს მანძლონ სამუდამო შასაფლებად! თთ-
რემ რას ჰეგას ტერიტორიას საფლაკთა
მიმართ ასე უურანდებოთა? იმედია, გისაც
მოვალეობაა, უურადღებას მიაქციეს და უთველ
უომებს იხმარებს მათ დასაცემად.

8. იანვა

ნიკოს დავითებალეთ!

კვირა დილა გორში მხიანი გათენდა, მაგრამ
ნიკის გამოსვენება მოახლოვდა თუ არა, დაწყო წვი-
მა, ცივი ქარი, მოჰყენა თოვლი... მაინც დიდალი
ხალხი მოდის, განსაკუთრებით მოსწავლე ახალგაზღ-
ბა... სახლში, სადაც მრავალ გვირგვინ-ცვავილებით
შემკული კუბო ასვენია ნიკისი, სიჩუმეა... პირისუ-
ფალნი გამტენარებულან... აქ სჩანან თბილისის, ქუ-
თაისის და სხვა დაბა-ქალაქთა საკულტურო დაწეს-

ბულებათა წარმომადგენლინი, დამსახურებული მწერალი, საზოგადო მოღვაწენი და სხ... მეოთე საათზე კუბი გამასავენეს, წინ მიუძღვიან ჰამტრები დროშებით, მგალობელინი, გვირგვინთ მზიდებელინი, სამდედელოება ანტონ გაისკოპასითურ და სხ. ორ მწერივად ჩამდგარ, მოწაფე ქალნა ქვირტას მიცვალებულის ცხედარს გზას ვარდ-ყვაილ-იასმანებით უფენენ... კუბოს მიასვენებენ საზოგადო მოღვაწენი... თოვლ-ჭყაპი ემატება. ტაძართან დიდალი ხალხია. ცხედარი შესვენეს. თოვლ-ჭყაპი მძაფრობს, ხალხი სკოლის აიგანწე, ტაძრის სვეტებსა და სხ. ფფარება. ყველას ჰაურს კიდევ ერთხელ დაჰკრას თვალი საშეკრებოს მსშაველებელს.

ხალხში არიგებენ 6. ლომოურის სურათს ზედ-
წარწერათ: „თვით უკულავება მშვენიერსა სულში
მდგომარებს“, (ასეთივე წარწერა ჰქოდა გორის ვაჭრე-
ბისგან მორითმეულ გვირგვიონს).

ტაძარში გრძნობიერ-შინაარსიანი სიტყვები წარ-
მოსთქვეს ანტონ ეპისკოපოსმა და მღ. ნ. ნათაძემ კუბო
იმავე წესით გამოასცენეს.. გამოსათხოვარი სიტყვები
წარმოსთქვეს—ქალაქის მართველობის წინ გორის
მოურავმა ზ. ქიტიაშვილმა, „ახალი ქართლის“. ოე-
დაქ. წინ—მასშავ. ნებურიშვილმა და „ახ. ქართ“. ოედ დ.
კარიბაშვილმა, ქალთა გიმნაზიის წინ—მოსწავლე
ქალგბამა, სამარესთან—დრამატურგმა ნიკ. შილუაშვილმა
(აკვე ვებჭრავთ), პ. მირიანშვილმა ქართ გიმ.),
დ. ონიაშვილმა, მასწ. სუდაკოვმა (რუსულად), იოსებ
იძედაშვილმა („თეატრი და ცხადებება“), რ. ბება-
შვილმა („სახ. ფურ“. და ქართ. დრ. სახ.), ლ. ბოკ-
ვაძემ („წ. კ. ს.“) დეკ. ლ. ტურიაშვილმა (სილნალის
საზ. და წ. კ. ს.), ნიკო სიხარულიძემ (ხაშურის საზ.).
სოფლის მასწავლებელმა (რუსულად) და სხ. ყველანი
სხვადასხვა მხრით ახასიათდებდნ ნიკოს, როგორც საუკე-
თესო ადამიანს, გლეხთა ჭირისუფალს, ქართველი
ერის სინიდისს, ჰეშმარიტს მასწავლებელს, დიდს მო-
ქალაქებს, სამშობლო ენის ასტრატს და სხ.

କୁଳର ସାମାଜିକି ହାତାବ୍ୟନ୍ଦୀ 2 ଲ. ଲା ୩୫ ଟ. ଟଙ୍କିମା
ଶ୍ଵେତପୁରା, ଗାମିନିପୁରା. . ତିନକ୍ଷଣ ଧୂନ୍ଦବାମାପ ଲାଗରିନା
ତାଙ୍କୁ ଅନ୍ତରେ ମୋଟାବାରୁ... —୩୦

ქალს და სხვ. რწმუნის „სტიპენდიაზე“, გაც-
ვლა, საზოგადო საქმის პირადულზე გადატანა —
თ. რას ეხება მუდმივ ფხიზელი ჩვენი დარამა-
ტურგი პიესას ტეხნიკური ნაცლი აქვს, ში-
გა და შიგ გაჭინურებულ-მშრალია, ზო-
ლოც ისე თავდება, თითქმ რაღაც უთქმე-
ლი რჩებათ, ზინც ეს პიესა კარგი ნიშანია:
ჩვენმა დრამატურგიამ ხელი უნდა მოჰკიდოს
უკანასკნელ ათეულ წლების ინტელიგენციის
დახასიათებას. პიესა საუცხოვოდ იყო დად-
გმული, განსაკუთრებით ალ. იმედაშვილის
(გიორგი), ან. ქიქოძის (თამარ) და შ.
გომელაურის (ლეონ) შესრულებით. კარგები
იყვნენ ბარათა შვილიც (სალომე), ვ. ნინიძე
(ტატიქ) და ალ. მეტრეველი (ოქრო).

„ამავე დასმა 27 პრ. წარმოადგინა „შალაროს უფროსი მუშა“ და „ტარტიუფი“. უსავანო

ՃԱՀՈՒ. ՑԵՍՏ. ԱՅԽԵԲԱՑՈՒՑԱՑ 28 առ.
Տա. Տաելով թարմուացը ուն "զուրկ եցօլ",
ուղարձանո Տահոցացը ծագուի առաջարկութեան

ବେଳେ କ୍ଷେତ୍ରପଦ ସାଧାଶତକରୀଲୟାଙ୍କ ଏ. କ୍ଷେତ୍ରକୁ ହେବାଇବା
୨୪ ଅର, ୨୫ ଅର. ମେସି ମନ୍ଦିରାଷ୍ଟିଲ୍ୟାଙ୍କରିବିଷେ ଦ୍ୱାରାଙ୍କୁ, ଉଦ୍‌ଦେଖିବା
ନାହିଁବା” କାର୍ଯ୍ୟକ୍ରମିତା, ୨୬ ଅର.—“ମେଲ୍ଦା”—ସାହୁବାରିନୀରେ
ଦା ଦ୍ୱାରାଙ୍କରିବା କୁ ହେବାଇବା ହେବାଇବାରେ—ଦ୍ୱାରାଙ୍କୁ
ନିଶ୍ଚିତ ଦା ସାହୁବାରା ର୍ତ୍ତବ୍ୟକ୍ରମିତରେ— ଗାନ୍ଦାଶାରିଙ୍କା:
ପାରାହାରା ପାଇବାରିନୀରେ ଉଦ୍‌ଦେଖିବା ହେବାଇବା ହେବାଇବା
“ମେଲ୍ଦାଶି”, ଦା ତାପିବା ମାଲାଳାରି ତାମିଶିତ ଦ୍ୱାରାଙ୍କ
ମନ୍ତକିବିଲାର, ମାଜ୍ଜାଲାଙ୍କରେ ଦାମିଶିର୍ବ ସାହିତ୍ୟକାଲୋକା.
କୁ ହେବାଇବାରି କୁରାତାର ହେବାଇବା କୁରାତିଥିରୁ କୁ ଅନ୍ତରୁ କୁହାଇଯାଇ,
ରହମେଲମାପ ଦ୍ୱାରାଙ୍କୁ ଦ୍ୱାରାଙ୍କରିବାରେ— ଏବଂ ଏହାରେ କୁହାଇଯାଇ
ନିଶ୍ଚିତ ଶ୍ଵେତଶ୍ଵରାଙ୍କ— “ଉଦ୍‌ଦେଖିବା ନାହିଁବା” ନାହାରନ୍ତିରୁଥାବା
ରହମି ଦା “ମେଲ୍ଦାଶି” କୁରାତିଥାବା. ତାପିବାର ହେବାଇବାରିକାରିବା
ଦା, କୁହାଇଯାଇ. ମାନ୍ଦ୍ରେ “ଉଦ୍‌ଦେଖିବା ନାହିଁବା”— ରହମିବା
ରହମି ରହମି ଶ୍ଵେତଶ୍ଵରାଙ୍କର ଶ୍ଵେତଶ୍ଵରାଙ୍କର ଦାମିଶିର୍ବ
ଦାମିଶିର୍ବ ଦାମିଶିର୍ବ ଦାମିଶିର୍ବ ଦାମିଶିର୍ବ ଦାମିଶିର୍ବ ଦାମିଶିର୍ବ
ଦାମିଶିର୍ବ ଦାମିଶିର୍ବ ଦାମିଶିର୍ବ ଦାମିଶିର୍ବ ଦାମିଶିର୍ବ ଦାମିଶିର୍ବ

କାରତ୍ତିଲ୍ଲିଙ୍ଗ କାନ୍ଦିଳି

საბალეო სახლში სას წარმოდ მმ.რთ.
 წრემ კ. შათირიშვილის რეჟისორბით 23 აპრ.
 წარმოადგინა ტრ. რამიშვილის ახალი პიესა
 „სალომეს ოჯახი“, ჩვენის დღევანდელ აფო-
 რიაქციულ ცხოვრების ერთი სურათთაგრძი. ავ-
 ტორი გაკვრით გვიხასიათებს პარტიული ფ-
 ნატიზმით შეპყრობილ ინტელიგენტს, მის
 მოპირდაპირ პიროვნებას, ახალ დროის

ასეთი მაღლიანად დაგდეული
პიესები, როგორც ამას დამსწრებ საზოგადოება ამბობ-
თ, ჯერ აჭარას, სეინაზე არ ვინახავს.

იმგვარივე აღტაცებით შექვედა საზოგადოება
მეორე ძეგლთას სტუმარს ვ. საჩავალიშვილს. მან რამ-
დენიმე ნომერი შესარულა სხვა და სხვა ენტებე—თი-
თბის ათოლე. ეტყაბოდა მომღერალს—ძლიერ მოი-
ქანცა. ბოლოს და ბოლოს ჩვეულებრივის ექსტაზი
ველარა მღერდა... დამსწრეთა შორის მხიარულ
ტაშს საზღვარი არა ჰქონდა სიმღერების დროს, სრუ-
ლიად უადგილოთ და უდროვოდ, სცენაზე გამოიჭრა
ბ. გოგია და წაიკითხა საკუთარი ლექსები ..

წარმოდგინა-კუნცურტმა დიდხალი საზოგადოება
მიიჩიდა, დასრულდა ღამის $12\frac{1}{2}$ საათზე სამწუხა-
როა და მსთან უცნაური ის გარემოება, რომ ეს
საგასტროლო წარმოდგენა-კუნცურტები თივუროს
განცემ საკრებულო და ბაზში მოაწყეს, რითაც
საშუალება მოუსპეს მდაბიო ხალხს დასწრებოდა
წარმოდგენას და დამტკარიყო ძეირზასი სტუმრების
ნახეთ... ამ დარბაზში ხომ არ უშევებან ისეთს,
ვინც „სურთუკ-ფრაზი“ და გალსტუკ-ვორიოტნიში“,
აგანვერიული არ არის!..

განა ცოტა მოიპოვება სათეატრო შენობები
ბაქეში?.

ମୁଖ୍ୟ ପରିଷଦ୍ ପାଇଁ ପାଇଁ

→ ქართ. მსახიობთა ამზადებობა სამუშაოს, 5 მაისს სახ. სახლში წარმოადგინს „პატიოტი“.

→ ახალგაზღა ცნობილი მუნიციპალიტეტი დღეს
სახალხო სახლში იმორჩისტულ დილას ჰმართავინ.

◆ თვისუ ჟურნალის „ახალი მოგზავა“-ს
გამოცემის უფლება უკვე მიიღო ნინო ბეჭ, ყიფანი-
სამ. ურჩალის გამოცამაში უმახლობელებს მონაწილე-
ობას მიიღეს ექ, ივ. სპ. ელიაშვილი. მოწევულ ექვე-
ბიან საჟურნალო მწერალნი. გამოცემას შეუდგებიან
შემთხვეობიან.

Дозволено Военной цензурой.

სი თანხმობით თავ.-აზნ. საკურებულო დარბაზში იპ. ვართაგავამ წაიკითხა მოხსენება, ,აკყი, როგორც სა-ტირიკოსი „მოხსენება შინაარსიანი გამოდგა, რისთვი-საც მრავლად დამსტრიქ საზოგადოებამ მაღლობა გა-მოუკხადა და ტაშიო დაჯილდოვა. აღსანიშავია, რომ კულტ. მოყვ. სახ. გამგეობამ წესად შემოიღო ყო-ველი სხდომა სწორედ გამოცხადებულ დროშე დაი-წყოს.

„ აშულების კონცერტი დღეს იმართება „არტ. თეატრ. დარბაზში“.

◆ ველის ციხეში აპარატის საქართველოს წიგნთ-
საცავის გახსნას აპირებენ. ამ მიზნით უკვე 200 მან.
შეგროვილა წარმოდგენერის შემოსავლით. საქმეს მე-
თაურობს სოსო მაჭავრიანი. მ. ველისციხელმა შეს-
წირა მთელი თავისი ბიბლიოთეკა (სამასამდე ქართუ-
ლი წიგნი, არის რესულიცი), თავისი საწიგნობლით.
შემწირეველი სოსო მაჭავრიანს ავალებს, ეს წიგნე-
ბი მოთხოვოს და ჩაიბაროს.

ଓଡ଼ିଆ ଲେଖକ

→ ტასო ხმალუაშისამ შემოიტანა: აკარ-
ლების სასარგებლოდ 1 მ., აკაცის სახელმისი სკოლის
ასაგიშად სხვითორზე - 1 მ. და ჭართვოლ თარიღის

ଓଡ଼ିଆ ଲେଖକ

„Русская Иллюстрація“ № 6, კვირეული რუსული სამხატვრო ჟურნალი. კანის პირველ გვერდზე დაბეჭდილია ქართველი ქალის სურათი. ჟურნალში მოთავსებულია სურათები აკაკის, ქართველთა, გუთნეული (ხვნაში), ქართლის გლეხთა, ქართ. ეკლესია, არავის ხეობა, დღეობა, კალთა, „მოსკოვის ქართველთა საზ. გამგეობა“ და სხვ. წერილები: დრამატურგის თავ. ა. ი. სუმბათშვილისა „აკაკის სამარჩევე“, მ ვეზაპლიას — „აკაკი წერეთველი“, კოპორიტორ არაყიშვილისა — „საქართველოს ისტორიიდან“, ს. ვ. ამირაჯიბის მიერ ნათარგმნი ლექსები ნ. ბარათაშვილის „რად ჰყელრი, ტურფა“, ვ ორბელიანის „გალია“ და ი. ჭავჭავაძის „ელგავა“. ამ ნომერში სხვა მასალაც არის, ნომერი საუკუნეოდ არის შედეგილ-შემყული. როგორც სხანს, რუსთში მცხოვრებ ქართველთ განუხეხახვთ ჩენენ ქვეყანას რუსეთის საზოგადოებას გაცენონ. ფრიად სასამოვნო მიზანია და უსურვევთ ამ ნაბიჯისოვის შემდეგიც მიეყოლებინოთ.

ଓଡ଼ିଆ ଲେଖକ ପରିଚୟ

ПРОДОЛЖАЕТСЯ ПОДПИСКА на 1915 годъ, на журналъ

ТЕАТРЪ И ИСКУССТВО

52 № ежемѣсячнаго иллюстриров. журнала (свыше 1000 иллюстр.

12 ежемѣсячныхъ книгъ "Библіотеки Театра и Искусства" въ которыхъ будутъ помѣщены беллѣтристика, научно-исследовательская, критическая статьи и т. д., около

40 новыхъ репертуарныхъ пьесъ.

"ЭСТРАДА" сборникъ стихот. рассказ. монолог. и. т. п. съ особой нумерацией стран.

Въ 1915 г. "Библіотека" будуть помѣщены, между прочимъ, следующія пьесы: "Осеннія скрипки" И. Сургучева, "Начало карьеры" В. Рышкова, "Уходящіе боги", П. П. Гибдича, "Пѣвецъ своей печали" — О. Дымова, "Пигмаліонъ" — Б. Шоу, "Домъ" В. Тардова, "Дѣти грѣха" В. Евдокимова, "Невѣсты" С. Юшкевича, "Лейтенантъ Фон-Пляшке" А. Куприна и др.

Подписная цѣна на годъ **8** р. допускается разсрочка: 3 р. при подпискѣ, 3 р. 1 апрѣля, и 2 р.—1 юня Заграницу **12** р. на полгода **4** р. **50** к. (съ 1 января по 30-ое юня). Заграницу 7 р.

Иногородніе, желающіе ознакомиться съ журналомъ, получаютъ за семикопѣечную марку текущій № бесплатно.

Главная контора **ПЕТРОГРАДЪ**, Вознесенскій пр. № 4. Тел. 16 69

ПРОДОЛЖАЕТСЯ ПОДПИСКА НА 1915 Г.
на еженедѣльный богато-иллюстрированный журналъ

VII г. изд. „РАМПА и ЖИЗНЬ“ VII г. изд.

Подъ редакціей Г. Мунштейна (Lolo)

Театръ.—Музыка.—Литература.—Живопись.—Скульптура.

Подпис. цѣна: годъ 6 р. 50 к., $\frac{1}{2}$ г. 3 р. 50 к., 3 мѣс. 1 р. За гран. вдвое 75 к., 1 мѣс. 60 к. Допускается разсрочка. **■** Объявлен. впереди текста, 75 к. строка петита, позади текста 50 коп.

Бесплатная премія для годовыхъ подпісчиковъ:

Галлерея сценическихъ дѣятелей

роскошно-иллюстрированное изданіе

1900—1915 гг. Томъ 1-ый (въ двухъ частяхъ)

СОДЕРЖАНИЕ 1-го ТОМА:

Монографіи, характеристики и біографіи сценическихъ дѣятелей драмы, оперы и балета. Статьи, очерки, воспоминанія, стихи: Александра Амфитеатрова, Юрия Бѣляева, Н. Н. Вильде, Евг. Гунста, В. М. Дорошевича, Александра Койранского, С. Карап-Мурза, Як. Львова, Lolo И. Пеняева, кн. А. И. Сумбатова, Ю. Соболева, Н. Е. Эфроса, М. Юрьевы, Сергѣя Яблоновскаго. Снимки въ жизни и роляхъ, зарисовки, Шаржи и проч. Репродукціи рѣдкихъ портретовъ и фотографій изъ музеевъ А. А. Бахрушина и В. В. Протопопова. Коллекціи Н. А. Попова.

52 большихъ портрета (на обложкѣ) артистовъ, писателей, композиторовъ и художниковъ, болѣе 2000 снимковъ, зарисовокъ, шаржей, карикатуръ и пр. **52** Собственные корреспонденты во всѣхъ западноевропейскихъ театр. центрахъ

ОТКРЫТА ПОДПИСКА на весенний и лѣтний сезоны съ 1-го марта по 1-го сентября — **3** р. **50** коп., съ преміей — **5** руб.

АДРЕСЪ: Москва, Богословскій пер. (уг. Б. Дмитровки), д. 1. Тел. 2-58-25 **■** Контора открыта ежедневно, кроме праздничныхъ дней, отъ 11—4 часовъ дня. **■** Подписка принимается: также въ Москвѣ у Н. И. Печновской (Петровскія линіи), въ книжн. маг.: "Новое время" (въ Петрогр. Москвѣ и пров. гор.), въ муз. маг. В. Бесель и К° (Москва, Петровка, 12). М. О. Вольф (Москва—Петроградъ) Л. Издиковскій (Киевъ) во всѣхъ книжн. магаз. г. Москвы и провинціи. Можно подписываться по тел. 2-58-25.

აკადემი გამოცემა

შეადასათვის საჭირო და სასარგებლო წიგნი

უცხო სიცემათა სრული ლექსიკონი

შედგენილი იოსებ იმედაშვილის მიერ

მეორე უცხო სიცემათა სრული (პირველ გამოცემაზე ბევრად გაღიძებული). წიგნში ახსნილ-განმარტებულია სამოც ითასამდე (60000), უცხო ენათა-გან (ფრანგული, ინგლისური, ლათინური და სხ.). შემოსული, სიტყვა და ანდაზა. წიგნი შეიცავს ათას ექვსას სვეტამდე, მოზრდილი ზომისაა, აწყობილი იქნება ახალი კორპუსის მთავრული და ჩვეულებრივი ასოთი, ჩამული ინგლისურ საუკეთესო კალენკორის ყდაში, მოკუთხოველ-მოვარდიყმებულ ასო არშიებით შემკული. ვინც ისურვებს, წიგნზე დაიბეჭდება მისი სახელგვარის პირველი ასოები.

ხელისმამწერთათვის გაგზავნით ლირს ორი (2) მანათი (ფულის გადახდა შელავთითაც შეიძლება: ხელის მოწერის დროს 1 მან., დანარჩენიც—წიგნის გამოსვლის ჟამს).

ხელის მოწერა მიიღება: ურ. „თეატრი და ცხოვრების“ რედაქციაში („სორაპანი“-ს ცენტრ). ფოსტით: თიფლის. რედ. „თეატრი და ცხოვრება“ ი. იმედაშვილი.

ს ა ხ ა ლ ხ მ ს ა ხ ლ ი

თოხშაბათს, 13 მაისს, თბილისის ქართ. დრ.
დასის მსახ. ამს-ბის მიერ წარმოდგენილი იქნება:

თ ტ ე ლ მ

ტრადიცია 5 მოქ. და 9 სურ. თარგ. ი. მაჩაბლისა
შონაწილეობს მთელი დახი.

ადგ. ფასი 1 გ. 50 ქ.-დან 10 ქ.-და
დასაწყისი სად. 7 $\frac{1}{2}$ საათზე.

რეժ. გ. ქორელი

ს ა ხ ა ლ ხ მ ს ა ხ ლ ი

კვირას, 17 მაისს

კოცე მასტის გარდაცვალების
წლის თავის აღსანიშნავად გაიმართება

ნ ე რ მ მ დ გ ი ნ ა — დ ი ლ კ

4 განცოცილებად:

I. იოსებ გაჭადარიანი წარმოსთქვამს სიტყვას
„კ. მესხის მნიშვნელობა“.

წარმოდგენილი იქნება კ. მესხის:

II. „რუსთგვლი“, მე 2-რე მოქ.

III. „ბაზრატ მართევ“, მე 3-მე მოქ. (ციხეში)

IV. აპოთეოზი: გვირგვინ-უვავილებით შემ-

კულ კ. მესხის სურათის ირგვლივ შეიქრი-
ბებიან მისი ამხანაგნი მსახიობი. სიტყვებს
წარმოსთქვამენ მ. საფიროვ-აბაშიძისა და სხ.

დასაწყისი 12 $\frac{1}{2}$ ს.

ადგილების ფასი—20 კ.-დან 2 გ. 50 კ.

ქ ე ლ ი ტ ე ლ ი

გამოდის თრმაბათობით
გაზეთი ლირს: ერთი წლით 2 გ. და 50 კ.,
ნახევარი წლით—1. 50 კ., ერთითვით—20 კ.
ცალკე ნომერი—ერთი შეუწინ.
რედაქციის აღრესი: კუთაის. თიპოგრაფია
Пераძე и Карнаухова для „Ахали ქვალი“
უცხლის გამოსაგზავნი: კუთაის. თიპ.
Пераძე и Карнаухова Северіану Нико-
лаевичу Бахтадзе.